

HOBBY

Carrinho de passeio

Cochecito de paseo

0 meses - 15kg

®
cosco



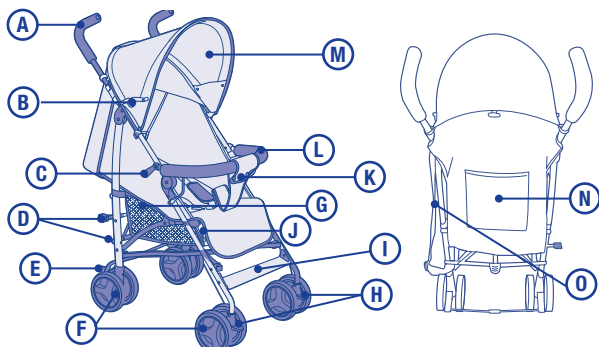
B818

MANUAL DE INSTRUÇÕES

MANUAL DE INSTRUCCIONES

APRESENTAÇÃO

PRESENTACIÓN



A manopla

B trava da capota

C trava de transporte

D alavancas de fechamento

E freios

F rodas

G cesto

H controle de giro das rodas

I apoio para os pés

J Botão de ajuste do apoio de pés

K entrepernas

L barra frontal

M capota com visor extensor

N bolso

O alça de transporte

A manillar

B Pestillo de bloqueo de la capota

C Pestillo de bloqueo de transporte

D Palancas de plegado

E frenos

F ruedas

G cesta

H Control de giro de rueda

I reposapiés

J Botón de ajuste del reposapiés

K entrepiernas

L barra delantera

M Capota con visor extensible

N bolsillo

O asa de transporte

1. Para abrir o carrinho solte a trava de transporte lateral.

2. Abra o carrinho puxando pela manopla para cima. Localize na parte de trás as alavancas de fechamento e pressione para baixo a trava central.

- Certifique-se de que as barras traseiras estão travadas e a estrutura firme.

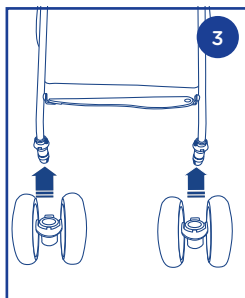
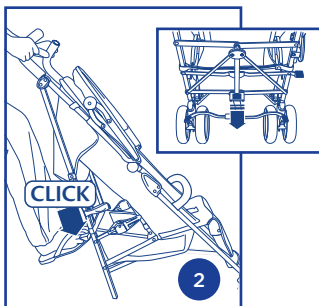
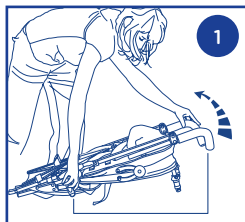
3. Monte as rodas dianteira encaixando nas extremidades da estrutura. Ela estará travada depois de fazer um sonoro click.

1. Para desplegar el cochecito, suelte el pestillo de bloqueo de transporte lateral.

2. Despliegue el cochecito tirando del mango hacia arriba. Ubique las palancas de plegado en la parte posterior y presione hacia abajo el pestillo central.

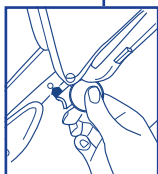
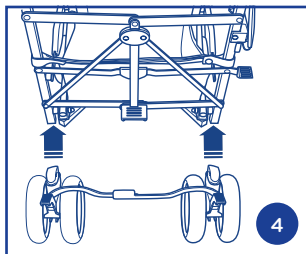
- Asegúrese de que las barras traseras estén bloqueadas y que el marco esté seguro.

3. Monte las ruedas delanteras encajándolas en los extremos de la estructura. Debe escuchar un clic para confirmar que estén bien bloqueadas.



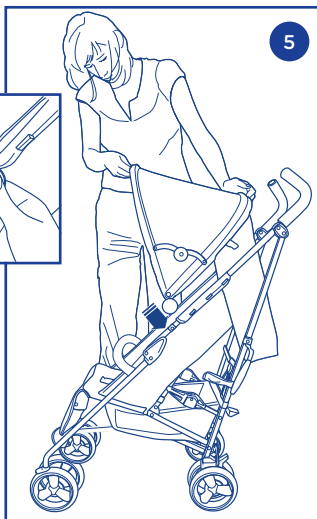
4. Monte as rodas de trás com freios virados para fora, encaixando as aberturas nas extremidades da estrutura.

5. Prenda a capota nas laterais encaixando-a nos furinhos da estrutura.



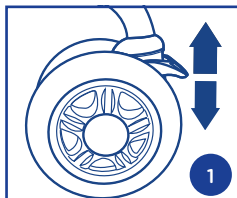
4. Monte las ruedas traseras con los frenos orientados hacia afuera, ajustando las aberturas en los extremos de la estructura.

5. Fije la capota a los lados colocándola en los orificios de la estructura.



USO

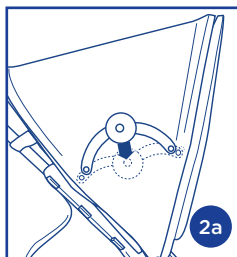
1. Rodas dianteiras: podem ter seu movimento livre ou fixo. Leve a alavanca na roda para cima ou para baixo.



2. Capota: para abrir leve a capota para frente e pressione a trava para baixo.

- Para estender despenda o botão localizado no centro superior da capota.

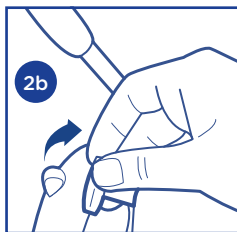
3. Apoio dos pés: pressione os botões nas laterais e leve para cima ou para baixo para mudar a altura.



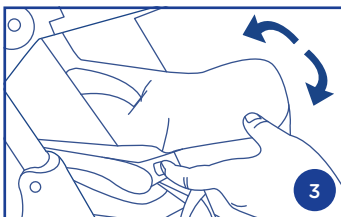
1. Ruedas delanteras: pueden tener su movimiento libre o fijo. Mueva la palanca de la rueda hacia arriba o hacia abajo.

2. Capota: para desplegarla, lleve la capota hacia adelante y presione el pestillo hacia abajo.

- Para extenderla, desabotone en la parte superior central de la capota.

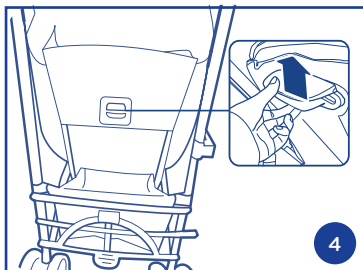


3. Reposapiés: presione los botones a los lados y muévelo hacia arriba o hacia abajo para cambiar la altura.

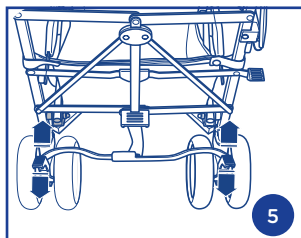


4. Inclinação do encosto:

Localize na parte de trás da estrutura o botão, pressione-o ao mesmo tempo em que leva o encosto para cima ou para baixo, até a posição desejada.



5. Freios: empurre para baixo as travas dos freios para parar o carrinho. Para soltar empurre a trava para cima.



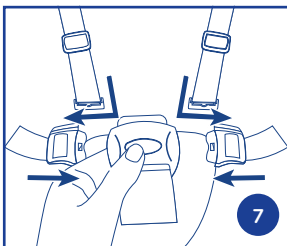
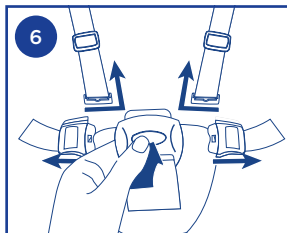
4. Inclínación del respaldo: ubique el botón en la parte posterior, presiónelo mientras mueve el respaldo hacia arriba o hacia abajo hasta la posición deseada.

5. Frenos: presione los seguros de los frenos para detener el cochecito. Para permitir el movimiento, lleve los seguros hacia arriba.

6. Para abrir o cinto: pressione a fivela e afaste as partes.

7. Para fechar o cinto: junte as partes e afivele.

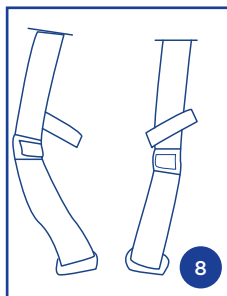
8. Para ajustar a altura do cinto: abra totalmente o cinto. Passe a tira dos ombros pelas faixas de tecido no encosto.

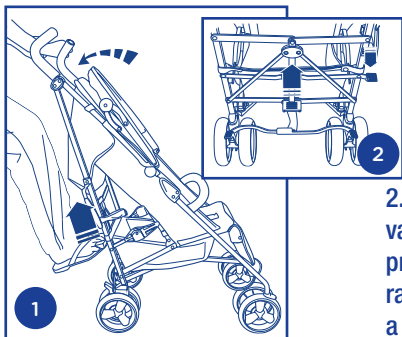


6. Para desabrochar el cinturón: presione la hebilla y separe las partes.

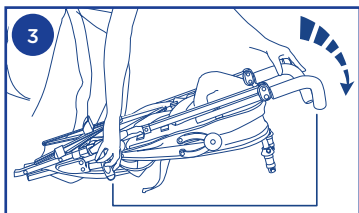
7. Para abrochar el cinturón: junte las partes y abroche.

8. Para ajustar la altura del cinturón: Desabroche completamente el cinturón. Pase la correa de los hombros a través de las bandas de tela del respaldo.





1. Antes de fechar recolha a capota para trás e coloque o assento na posição sentado.



2. Desbloqueie as alavancas de fechamento primeiro a central empurrando para cima e depois a lateral pressionando para baixo.

3. Segure as manoplas e empurre-as para dentro e para baixo até fechar o carrinho.

- Prenda a trava de transporte na lateral do carrinho.

1. Antes de plegar, recoja la capota hacia atrás y coloque el asiento en la posición de sentarse.

2. Desbloquee las palancas de plegado presionando primero la central hacia arriba y luego la lateral presionando hacia abajo.

3. Sujete los mangos y empújelos hacia adentro y hacia abajo hasta que el cochecito se pliegue.

- Coloque el seguro de transporte al costado del cochecito.

- Para evitar o risco de ferimentos ao seu bebê, verifique e faça manutenção periódica no carrinho. Caso a montagem ou desmontagem do carrinho não aconteça de forma suave, confirme as instruções fornecidas para evitar danos indesejáveis e, se necessário, procure assistência técnica.
- As peças de plástico ou metal podem ser limpas com uma esponja, água morna e detergente neutro. Nunca use produtos abrasivos ou à base de amônia, alvejante ou álcool.
- Limpe a parte têxtil com um pano úmido e sabão neutro. Seque na sombra. Evite deixar o carrinho muito tempo no sol, pois o tecido pode desbotar.

• Para evitarle el riesgo de lesiones a su bebé, revise y hágale periódicamente mantenimiento al cochecito. Si el cochecito no se arma o desarma suavemente, confirme las instrucciones dadas para evitar daños no deseados y, si es necesario, busque asistencia técnica.

• La piezas de plástico o metal se pueden limpiar con una esponja, agua tibia y detergente neutro. Nunca use productos abrasivos o a base de amoniaco, lejía o alcohol.

• Limpie la parte de tela con un paño húmedo y jabón neutro. Seque a la sombra. Evite dejar el cochecito demasiado tiempo al sol, ya que la tela puede desteñirse.



IMPORTANTE LER COM ATENÇÃO E GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS

ESTE CARRINHO É
DESTINADO PARA
CRIANÇAS A PARTIR
DE 0 MESES E COM
PESO DE ATÉ 15 KG.

ATENÇÃO:
NUNCA DEIXE
A CRIANÇA SOZINHA
SEM A SUPERVISÃO
DE UM ADULTO.

ATENÇÃO:
ASSEGURE-SE
DE QUE TODOS
OS DISPOSITIVOS
DE TRAVAMENTO
ESTEJAM ACIONADOS
ANTES DO USO.

ATENÇÃO:
NÃO ADICIONE UM
COLCHÃO COM
ESPESSURA MAIOR
QUE 30MM.

ATENÇÃO:
UTILIZE SEMPRE
CINTO DE SEGURANÇA.

ATENÇÃO:
ESTE CARRINHO
DEVE SER UTILIZADO
SOMENTE PARA O
NÚMERO DE CRIANÇAS
PARA O QUAL FOI
PROJETADO
(1 CRIANÇA).

ATENÇÃO:

ACIONE OS FREIOS DURANTE O CARREGAMENTO E O DESCARREGAMENTO DE CRIANÇAS.

ATENÇÃO:

INSPECIONE PERIODICAMENTE AS CONDIÇÕES MECÂNICAS DO CARRINHO.

DECLARAMOS QUE ACESSÓRIOS QUE NÃO FORAM APROVADOS PELO FABRICANTE NÃO PODEM SER UTILIZADOS.

ATENÇÃO:

NÃO PENDURE NENHUM PESO NA ALÇA DO CARRINHO.

ATENÇÃO:

NÃO PODEM SER UTILIZADOS ACESSÓRIOS NÃO APROVADOS PELO FABRICANTE.

ATENÇÃO:

SEMPRE UTILIZE A TIRA ENTREPERNAS EM COMBINAÇÃO COM O CINTO ABDOMINAL.

ATENÇÃO:

VERIFICAR SE OS DISPOSITIVOS DE FIXAÇÃO DO CESTO PARA BEBÊS OU DA

UNIDADE DE ASSENTO
ESTÃO CORRETAMENTE
ENCAIXADOS ANTES
DO USO.

ADVERTÊNCIA:

ESTE PRODUTO NÃO
PODE SER UTILIZADO
PARA CORRER OU
PATINAR.

CARGA MÁXIMA DO
CESTO É DE 3 KG.

ESTE CARRINHO
ESTÁ DE ACORDO
COM A NORMA
ABNT NBR 14389

Registre seu produto e mantenha-se informado(a) dos alertas de segurança e informações associadas que podem surgir sobre o item que você adquiriu. Somente assim poderemos prestar um serviço de melhor qualidade e contatá-lo(a) em caso de uma necessidade especial. Os dados informados serão mantidos em sigilo e não serão compartilhados com terceiros. Ao enviar o registro, você autorizará o envio de informações e mensagens que julgamos de seu interesse.

- Visite o endereço <http://www.coscokids.com.br/registro>
- Preencha o formulário eletrônico identificando este produto como Carrinho Hobby **B818**, Cosco
- Você receberá a comprovação de seu registro por email

Agradecemos por adquirir este produto e garantimos ao comprador que este produto é livre de defeitos quando usado sob condições normais, por um período de 6 meses a partir da data da compra, efetuada no Brasil. Para estender a garantia de forma gratuita por mais 6 meses (totalizando 1 ano), solicitamos que, em até 6 meses a partir da data da compra, o produto seja registrado em nosso site: <https://www.coscokids.com.br/registro>

O primeiro comprador é o único beneficiário. Caso o produto apresente defeitos de material ou de fabricação, a Cosco reparará ou substituirá o produto, a nosso critério, de forma gratuita. Em caso de problemas, procure a loja onde foi adquirido, uma Assistência Técnica autorizada ou o departamento de Atendimento ao Consumidor. O comprador é responsável pelos custos de envio do produto para a Assistência Técnica ou para o fabricante. O produto defeituoso deve ser devolvido em sua embalagem original acompanhado da nota fiscal de compra. Esta garantia perderá a validade se o produto for modificado ou consertado por profissional não autorizado ou se o defeito for decorrente de utilização indevida. Validade indeterminada.

IMPORTANTE LEER CON ATENCIÓN Y GUARDAR PARA EVENTUALES CONSULTAS

ESTE COCHECITO ESTÁ DESTINADO PARA NIÑOS A PARTIR DE 0 MESES Y CON UN PESO DE HASTA 15 KG.

ATENCIÓN: NUNCA DEJE AL NIÑO SOLO SIN LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO.

ATENCIÓN: ASEGÚRESE DE QUE TODOS LOS DISPOSITIVOS DE BLOQUEO ESTÉN ACTIVADOS ANTES DE SU USO.

ATENCIÓN: NO AÑADA UN COJÍN DE ESPESOR SUPERIOR A 30MM.

ATENCIÓN: UTILICE SIEMPRE CINTURÓN DE SEGURIDAD.

ATENCIÓN: ESTE COCHECITO DEBE SER UTILIZADO SOLAMENTE PARA EL NÚMERO DE NIÑOS PARA EL QUE FUE PROYECTADO (1 NIÑO).

ATENCIÓN:

ACCIONE LOS FRENOS DURANTE LA CARGA Y LA DESCARGA DE NIÑOS.

ATENCIÓN:

INSPECCIONE PERIÓDICAMENTE LAS CONDICIONES MECÁNICAS DEL COCHECITO.

DECLARAMOS QUE NO SE PUEDEN UTILIZAR ACCESORIOS QUE NO HAYAN SIDO APROBADOS POR EL FABRICANTE.

ATENCIÓN:

NO CUELQUE NINGÚN PESO EN EL MANILLAR DEL COCHECITO.

ATENCIÓN:

SIEMPRE UTILICE LA ENTREPIERNA EN COMBINACIÓN CON EL CINTURÓN ABDOMINAL.

ATENCIÓN:

ASEGÚRESE DE QUE LOS DISPOSITIVOS DE FIJACIÓN DEL PORTABEBÉS O DE LA UNIDAD DE ASIENTO ESTÉN CORRECTAMENTE ENCAJADOS ANTES DEL USO.

ATENCIÓN: ESTE PRODUCTO NO PUEDE UTILIZARSE PARA CORRER O PATINAR.

LA CARGA MÁXIMA DE LA CESTA ES DE 3 KG.

Política de garantía en:

PÓLIZA DE GARANTÍA SOLO PARA MÉXICO



DJGM, S.A. DE C.V.

R.F.C. DJG-140305-GN9

**Gabriel Mancera No. 1041 Col. Del Valle. C.P. 03100, Benito Juárez.
Ciudad de México, México.**

Tel.: (55) 6719-9202

PRODUCTO: _____ MARCA: _____

MODELO: _____ FECHA DE COMPRA: _____

DJGM, S.A. DE C.V. (DOREL MÉXICO). Garantiza este producto en todas y cada una de sus partes contra defectos de fábrica y mano de obra por 3 meses, contados a partir de la fecha de compra.

PARA APLICAR LA GARANTÍA:

Favor presentar esta póliza debidamente sellada por la tienda y la factura o comprobante de compra junto con el producto, en el lugar donde lo adquirió o en el domicilio del Centro de Servicio especificado en esta garantía.

Los gastos de transportación del producto serán erogados razonablemente por la empresa cuando el producto esté dentro de la cobertura de la garantía y por las razones en que aplique.

Para adquirir partes y refacciones puede hacerlo directamente en el Centro de Servicio autorizado.

CASOS EN QUE NO APLICA LA GARANTÍA:

Cuando el producto se haya utilizado en condiciones diferentes a las normales y para el uso que está destinado.

Cuando el producto no se haya utilizado de acuerdo con las especificaciones normales de uso y basado en el instructivo incluido en el mismo.

Cuando el producto haya sido reparado o modificado por personas o en lugares diferentes al Centro de Servicio indicado en esta Garantía.

CENTRO DE SERVICIO Y VENTA DE REFACCIONES

Av. Jesús del Monte No. 41 Piso 5, Col. Ex Hda Jesús de Monte, C.P. 52764 Huixquilucan, Edo. De México, México, Tel. (55) 6719-9202

ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR
www.coscokids.com.br/atendimento



Av. Nilo Peçanha, 1516/1582
Campos dos Goytacazes/RJ
CEP 28030-035

Importado por
COMPANHIA DOREL BRASIL
CNPJ 10.659.948/0001-07

País de Origem: China

Todos os direitos reservados
As ilustrações podem diferir do produto

México:

Importado por
DJGM, S.A. de C.V.

Av. Gabriel Mancera No. 1041, Col. del
Valle, Benito Juárez, Ciudad de México
C.P.: 03100, Tel: 55 67 19 92 02
R.F.C: DJG-140305GN9

País de Origen: China

Las ilustraciones pueden diferir del producto